

32004D0429

L 189/13

EUROOPA LIIDU TEATAJA

27.5.2004

KOMISJONI OTSUS,

29. aprill 2004,

millega muudetakse otsuseid 97/830/EÜ, 2000/49/EÜ, 2002/79/EÜ ja 2002/80/EÜ seoses piiriületuskohtadega, üksnes mille kaudu võib asjaomaseid tooteid ühendusse importida

(teatavaks tehtud numbri K(2004) 1594 all)

(EMPs kohaldatav tekst)

(2004/429/EÜ)

EUROOPA ÜHENDUSTE KOMISJON,

võttes arvesse Euroopa Ühenduse asutamislepingut,

võttes arvesse nõukogu 14. juuni 1993. aasta direktiivi 93/43/EMÜ toiduainete hügieeni kohta ⁽¹⁾, eriti selle artikli 10 lõiget 1,

võttes arvesse Tšehhi Vabariigi, Eesti, Küprose, Läti, Leedu, Ungari, Malta, Poola, Sloveenia ja Slovakkia ühinemislepingut, eriti selle artikli 2 lõiget 3,

võttes arvesse Tšehhi Vabariigi, Eesti, Küprose, Läti, Leedu, Ungari, Malta, Poola, Sloveenia ja Slovakkia ühinemisakti, eriti selle artikli 57 lõiget 2,

olles konsulteerinud liikmesriikidega

ning arvestades järgmist:

- (1) Komisjoni 11. detsembri 1997. aasta otsuses 97/830/EÜ (millega tunnistatakse kehtetuks otsus 97/613/EÜ ja kehtestatakse Iraanist pärinevate või sealt saadetud pistaatsiapähklite ja teatavate pistaatsiapähklitoodete impordi eritingimused) ⁽²⁾ lisas 2 loetleti piiriületuspunktid, üksnes mille kaudu võib ühendusse importida Iraanist pärinevaid või sealt saadetud pistaatsiaid ja teatavaid pistaatsiatooteid.
- (2) Komisjoni 6. detsembri 1999. aasta otsuses 2000/49/EÜ (millega tunnistatakse kehtetuks otsus 1999/356/EÜ ja

kehtestatakse Egiptusest pärinevate või sealt saadetud maapähklite ja teatavate maapähklitoodete impordi eritingimused) ⁽³⁾ II lisas loetleti piiriületuspunktid, üksnes mille kaudu võib ühendusse importida Egiptusest pärinevaid või sealt saadetud maapähkleid ja teatavaid maapähklitooted.

- (3) Komisjoni 4. veebruari 2002. aasta otsuses 2002/79/EÜ (millega kehtestatakse Hiinast pärinevate või sealt saadetud maapähklite ja teatavate maapähklitoodete impordi eritingimused) ⁽⁴⁾ II lisas loetleti piiriületuspunktid, üksnes mille kaudu võib ühendusse importida Hiinast pärinevaid või sealt saadetud maapähkleid ja teatavaid maapähklitooted.

- (4) Komisjoni 4. veebruari 2002. aasta otsuse 2002/80/EÜ (millega kehtestatakse Türgist pärinevate või sealt saadetud viigimarjade, sarapuupähklite ja pistaatsiapähklite ning nendest saadud teatavate toodete impordi eritingimused) ⁽⁵⁾ II lisas loetleti piiriületuspunktid, üksnes mille kaudu võib ühendusse importida Türgist pärinevaid või sealt saadetud viigimarju, sarapuupähkleid ja pistaatsiapähkleid ning nendest saadud teatavaid tooteid.

- (5) Piiriületuspunktide nimekirja tuleb kohandada Tšehhi Vabariigi, Eesti, Küprose, Läti, Leedu, Ungari, Malta, Poola, Sloveenia ja Slovakkia Euroopa Liiduga ühinemise tõttu.

⁽¹⁾ EÜT L 175, 19.7.1993, lk 1. Otsust on viimati muudetud määrusega (EÜ) nr 1882/2003 (ELT L 284, 31.10.2003, lk 1).

⁽²⁾ EÜT L 343, 13.12.1997, lk 30. Direktiivi on viimati muudetud otsusega 2003/551/EÜ (ELT L 187, 26.7.2003, lk 43).

⁽³⁾ EÜT L 19, 25.1.2000, lk 46. Otsust on muudetud otsusega 2003/580/EÜ (ELT L 197, 5.8.2003, lk 31).

⁽⁴⁾ EÜT L 34, 5.2.2002, lk 21. Otsust on viimati muudetud otsusega 2003/550/EÜ (ELT L 187, 26.7.2003, lk 39).

⁽⁵⁾ EÜT L 34, 5.2.2002, lk 26. Otsust on viimati muudetud otsusega 2003/552/EÜ (ELT L 187, 26.7.2003, lk 47).

(6) Saksamaa, Ühendkuningriigi, Luksemburgi ja Rootsi osas on vaja ajakohastada piiriületuskohtade nimekirja, mille kaudu võib importida otsustes 97/830/EÜ, 2000/49/EÜ, 2002/79/EÜ ja 2002/80/EÜ käsitletud asjaomaseid tooteid.

Artikkel 4

Otsuse 2002/80/EÜ II lisa asendatakse käesoleva otsuse IV lisaga.

(7) Seepärast tuleks vastavalt muuta otsuseid 97/830/EÜ, 2000/49/EÜ, 2002/79/EÜ ja 2002/80/EÜ,

Artikkel 5

Otsust kohaldatakse alates 1. maist 2004.

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA OTSUSE:

Liikmesriigid võtavad käesoleva otsuse järgimiseks vajalikud meetmed. Meetmetest teatatakse komisjonile.

Artikkel 1

Otsuse 97/830/EÜ II lisa asendatakse käesoleva otsuse I lisaga.

Artikkel 6

Käesolev otsus on adresseeritud liikmesriikidele.

Artikkel 2

Otsuse 2000/49/EÜ II lisa asendatakse käesoleva otsuse II lisaga.

Brüssel, 29. aprill 2004

Artikkel 3

Otsuse 2002/79/EÜ II lisa asendatakse käesoleva otsuse III lisaga.

Komisjoni nimel

komisjoni liige

David BYRNE

I LISA

"II LISA

Loetelu piiriületuspunktidest, mille kaudu võib ühendusse importida Iraanist pärinevaid või sealt saadetud pistaatsiaid või pistaatsiatooteid

Liikmesriik	Piiriületuspunkt
Belgia	Antwerpen, Zeebrugge, Brussel/Bruxelles, Aalst
Tšehhi Vabariik	Celní úřad Praha D 5
Taani	Kõik Taani sadamad ja lennujaamad
Saksamaa	HZA Lörrach - ZA Weil am Rhein-Autobahn, HZA Stuttgart - ZA Flughafen, HZA München - ZA München - Flughafen, Bezirksamt Reinickendorf von Berlin, Abteilung Finanzen, Wirtschaft und Kultur, Veterinär- und Lebensmittelaufsichtsamt, Grenzkontrollstelle, HZA Frankfurt (Oder) - ZA Autobahn, HZA Cottbus - ZA Forst-Autobahn, HZA Bremen - ZA Neustädter Hafen, HZA Bremen - ZA Bremerhaven, HZA Hamburg-Hafen - ZA Waltershof, HZA Hamburg-Stadt, HZA Itzehoe - ZA Hamburg-Flughafen, HZA Frankfurt-am-Main-Flughafen, HZA Braunschweig-Abfertigungsstelle, HZA Hannover Hamburger Allee, HZA Koblenz - ZA Hahn-Flughafen, HZA Oldenburg - ZA Wilhelmshaven, HZA Bielefeld - ZA Eckendorfer Straße Bielefeld, HZA Erfurt - ZA Eisenach, HZA Potsdam - ZA Ludwigsfelde, HZA Potsdam - ZA Berlin-Flughafen Schönefeld, HZA Augsburg - ZA Memmingen, HZA Ulm - ZA Ulm (Donautal), HZA Karlsruhe - ZA Karlsruhe, HZA Berlin - ZA Dreilinden, HZA Gießen - ZA Gießen, HZA Gießen - ZA Marburg, HZA Singen - ZA Bahnhof, HZA Lörrach - ZA Weil am Rhein - Schusterinsel, HZA Hamburg-Stadt - ZA Oberelbe, HZA Hamburg-Stadt - ZA Oberelbe - Abfertigungsstelle Billbrook, HZA Hamburg-Stadt - ZA Oberelbe - Abfertigungsstelle Großmarkt, HZA Potsdam - ZA Berlin - Flughafen Schönefeld, HZA Düsseldorf - ZA Düsseldorf Nord
Eesti	Muuga sadama piiripunkt, Paljassaare sadama piiripunkt, Paldiski Lõunasadama piiripunkt, Dirhami sadama piiripunkt, Luhamaa maantee piiripunkt, Narva maantee piiripunkt
Kreeka	Athina, Pireas, Elefsis, Aerodromio ton Athinon, Thessaloniki, Volos, Patra, Iraklion tis Kritis, Aerodromio tis Kritis, Euzoni, Idomeni, Ormenio, Kipi, Kakavia, Niki, Promahonas, Pithio, Igoumenitsa, Kristalopigi
Hispaania	Algeciras (Puerto), Alicante (Aeropuerto, Puerto), Almeria (Aeropuerto, Puerto), Asturias (Aeropuerto), Barcelona (Aeropuerto, Puerto, Ferrocarril), Bilbao (Aeropuerto, Puerto), Cadiz (Puerto), Cartagena (Puerto), Castellon (Puerto), Ceuta (Puerto), Gijón (Puerto), Huelva (Puerto), Irun (Carretera), La Coruña (Puerto), La Junquera (Carretera) Las Palmas de Gran Canaria (Aeropuerto, Puerto), Madrid (Aeropuerto, Ferrocarril), Malaga (Aeropuerto, Puerto), Marin (Puerto), Melilla (Puerto), Murcia (Ferrocarril), Palma de Mallorca (Aeropuerto, Puerto), Pasajes (Puerto), San Sebastián (Aeropuerto), Santa Cruz de Tenerife (Puerto), Santander (Aeropuerto, Puerto), Santiago de Compostela (Aeropuerto), Sevilla (Aeropuerto, Puerto), Tarragona (Puerto), Tenerife Norte (Aeropuerto), Tenerife Sur (Aeropuerto), Valencia (Aeropuerto, Puerto), Vigo (Aeropuerto, Puerto), Villagarcia (Puerto), Vitoria (Aeropuerto), Zaragoza (Aeropuerto)
Prantsusmaa	Marseille (Bouches-du-Rhone), Le Havre (Seine-Maritime), Rungis MIN (Val-de-Marne), Lyon Chassieu CRD (Rhône), Strasbourg CRD (Bas-Rhin), Lille CRD (Nord), Saint-Nazaire Montoir CRD (Loire-Atlantique), Agen (Lot-et-Garonne), Port de la Pointe des Galets à la Réunion
Iirimaa	Dublin - sadam ja lennujaam, Cork - sadam ja lennujaam, Shannon - lennujaam
Itaalia	Ufficio Sanità Marittima ed Aerea di Ancona, Ufficio Sanità Marittima ed Aerea di Bari, Ufficio Sanità Marittima ed Aerea di Genova, Ufficio Sanità Marittima di Livorno, Ufficio Sanità Marittima ed Aerea di Napoli, Ufficio Sanità Marittima di Ravenna, Ufficio Sanità Marittima di Salerno, Ufficio Sanità Marittima ed Aerea di Trieste Dogana di Ferneti-Interporto Monrupino (Trieste), Ufficio di Sanità Marittima di La Spezia, Ufficio di Sanità Marittima e Aerea di Venezia, Ufficio di Sanità Marittima e Aerea di Reggio Calabria

Liikmesriik	Piiriületuspunkt
Küpros	Limassoli sadam, Larnaca lennujaam
Läti	Grebneva - Venemaale suunduv maantee Terehova - Venemaale suunduv maantee Pätarnieki - Valgevenesesse suunduv maantee Silene - Valgevenesesse suunduv maantee Daugavpils - raudtee kaubajaam Rēzekne - raudtee kaubajaam Liepāja - meresadam Ventspils - meresadam Rīga - meresadam Rīga - Riia lennujaam Rīga - Läti Post
Leedu	Maantee: Kybartai, Lavoriškės, Medininkai, Panemunė, Šalčininkai Lennujaam: Vilnius Meresadam: Malkų įlankos, Molo, Pilies Raudtee: Kena, Kybartai, Pagėgiai
Luksemburg	Centre Douanier, Croix de Gasperich, Luxembourg Administration des Douanes et Accises, Bureau Luxembourg-Aéroport, Niederanven
Ungari	Ferihegy - Budapest - lennujaam. Záhony - Szabolcs-Szatmár-Bereg - maantee Eperjeske - Szabolcs-Szatmár-Bereg - raudtee Nagy-lak - Csongrád - maantee Lökösháza - Békés - raudtee Röszke - Csongrád - maantee Kelebia - Bács-Kiskun - raudtee Letenye - Zala - maantee Gyékényes - Somogy - raudtee Mohács - Baranya - sadam
Malta	Malta vabasadam, Malta rahvusvaheline lennujaam ja Grand Harbour.
Madalmaad	Kõik sadamad ja lennujaamad ning kõik piiripunktid
Austria	HZA Feldkirch, HZA Graz, Nickelsdorf, Spielfeld, HZA Wien, ZA Wels, ZA Kledering, ZA Flughafen Wien, HZA Salzburg, ZA Klingenbach/Zweigstelle Sopron, ZA Karawanken-tunnel, ZA Villach
Poola	Bezledy - Warmińskie - Mazurskie - maantee piiripunkt Kuźnica Białostocka - Podlaskie - maantee piiripunkt Bobrowniki - Podlaskie - maantee piiripunkt Koroszczyń - Lubelskie - maantee piiripunkt Dorohusk - Lubelskie - maantee ja raudtee piiripunkt Gdynia - Pomorskie - meresadama piiripunkt Gdańsk - Pomorskie - meresadama piiripunkt Medyka - Przemyśl - Podkarpackie - raudtee piiripunkt Medyka - Podkarpackie - maantee piiripunkt Korczowa - Podkarpackie - maantee piiripunkt Jasionka - Podkarpackie - lennujaama piiripunkt Szczecin - Zachodnio - Pomorskie - meresadama piiripunkt Świnoujście - Zachodnio - Pomorskie - meresadama piiripunkt Kołobrzeg - Zachodnio - Pomorskie - meresadama piiripunkt
Portugal	Lisboa, Leixões
Sloveenia	Obrežje - maantee piiripunkt Koper - sadama piiripunkt Dobova - raudtee piiripunkt
Slovakkia	Vyšné Nemecké - maantee, Čierna nad Tisou - raudtee
Soome	Kõik Soome tollipunktid.

Liikmesriik	Piiriületuspunkt
Rootsi	Göteborg, Stockholm, Helsingborg, Landvetter, Arlanda, Norrköping
Ühendkuningriik	Belfast, Dover, Felixstowe, Gatwicki lennujaam, Goole, Grimsby, Harwich, Heathrow' lennujaam, Hull, Immingham, Ipswich, Leith, Liverpool, London (sealhulgas Tilbury, Thamesport ja Sheerness), Manchesteri lennujaam, Manchesteri konteinerisadam, Manchesteri rahvusvaheline kaubaterminal, Manchester (sealhulgas Ellesmere'i sadam), Middlesbrough, Southampton."

II LISA

"II LISA

Loetelu piiriületuspunktidest, mille kaudu võib ühendusse importida Egiptusest pärinevaid või sealt saadetud maapähkleid või maapähklitooteid

Liikmesriik	Piiriületuspunkt
Belgia	Antwerpen, Zeebrugge, Brussel/Bruxelles, Aalst
Tšehhi Vabariik	Celní úřad Praha D 5
Taani	Kõik Taani sadamad ja lennujaamad
Saksamaa	HZA Lörrach - ZA Weil am Rhein-Autobahn, HZA Stuttgart - ZA Flughafen, HZA München - ZA München - Flughafen, Bezirksamt Reinickendorf von Berlin, Abteilung Finanzen, Wirtschaft und Kultur, Veterinär- und Lebensmittelaufsichtsamt, Grenzkontrollstelle, HZA Frankfurt (Oder) - ZA Autobahn, HZA Cottbus - ZA Forst-Autobahn, HZA Bremen - ZA Neustädter Hafen, HZA Bremen - ZA Bremerhaven, HZA Hamburg-Hafen - ZA Waltershof, HZA Hamburg-Stadt, HZA Itzehoe - ZA Hamburg-Flughafen, HZA Frankfurt-am-Main-Flughafen, HZA Braunschweig-Abfertigungsstelle, HZA Hannover Hamburger Allee, HZA Koblenz - ZA Hahn-Flughafen, HZA Oldenburg - ZA Wilhelmshaven, HZA Bielefeld - ZA Eckendorfer Straße Bielefeld, HZA Erfurt - ZA Eisenach, HZA Potsdam - ZA Ludwigsfelde, HZA Potsdam - ZA Berlin-Flughafen Schönefeld, HZA Augsburg - ZA Memmingen, HZA Ulm - ZA Ulm (Donautal), HZA Karlsruhe - ZA Karlsruhe, HZA Berlin - ZA Dreilinden, HZA Gießen - ZA Gießen, HZA Gießen - ZA Marburg, HZA Singen - ZA Bahnhof, HZA Lörrach - ZA Weil am Rhein - Schusterinsel, HZA Hamburg-Stadt - ZA Oberelbe, HZA Hamburg-Stadt - ZA Oberelbe - Abfertigungsstelle Billbrook, HZA Hamburg-Stadt - ZA Oberelbe - Abfertigungsstelle Großmarkt, HZA Potsdam - ZA Berlin - Flughafen Schönefeld, HZA Düsseldorf - ZA Düsseldorf Nord
Eesti	Muuga sadama piiripunkt, Paljassaare sadama piiripunkt, Paldiski Lõunasadama piiripunkt, Dirhami sadama piiripunkt, Luhamaa maantee piiripunkt, Narva maantee piiripunkt
Kreeka	Athina, Pireas, Elefsis, Aerodromio ton Athinon, Thessaloniki, Volos, Patra, Iraklion tis Kritis, Aerodromio tis Kritis, Euzoni, Idomeni, Ormenio, Kipi, Kakavia, Niki, Promahonas, Pithio, Igoumenitsa, Kristalopigi
Hispaania	Algeciras (Puerto), Alicante (Aeropuerto, Puerto), Almeria (Aeropuerto, Puerto), Asturias (Aeropuerto), Barcelona (Aeropuerto, Puerto, Ferrocarril), Bilbao (Aeropuerto, Puerto), Cadiz (Puerto), Cartagena (Puerto), Castellon (Puerto), Ceuta (Puerto), Gijón (Puerto), Huelva (Puerto), Irun (Carretera), La Coruña (Puerto), La Junquera (Carretera) Las Palmas de Gran Canaria (Aeropuerto, Puerto), Madrid (Aeropuerto, Ferrocarril), Malaga (Aeropuerto, Puerto), Marin (Puerto), Melilla (Puerto), Murcia (Ferrocarril), Palma de Mallorca (Aeropuerto, Puerto), Pasajes (Puerto), San Sebastián (Aeropuerto), Santa Cruz de Tenerife (Puerto), Santander (Aeropuerto, Puerto), Santiago de Compostela (Aeropuerto), Sevilla (Aeropuerto, Puerto), Tarragona (Puerto), Tenerife Norte (Aeropuerto), Tenerife Sur (Aeropuerto), Valencia (Aeropuerto, Puerto), Vigo (Aeropuerto, Puerto), Villagarcia (Puerto), Vitoria (Aeropuerto), Zaragoza (Aeropuerto)
Prantsusmaa	Marseille (Bouches-du-Rhone), Le Havre (Seine-Maritime), Rungis MIN (Val-de-Marne), Lyon Chassieu CRD (Rhône), Strasbourg CRD (Bas-Rhin), Lille CRD (Nord), Saint-Nazaire Montoir CRD (Loire-Atlantique), Agen (Lot-et-Garonne), Port de la Pointe des Galets à la Réunion
Iirimaa	Dublin - sadam ja lennujaam, Cork - sadam ja lennujaam, Shannon - lennujaam
Itaalia	Ufficio Sanità Marittima ed Aerea di Ancona, Ufficio Sanità Marittima ed Aerea di Bari, Ufficio Sanità Marittima ed Aerea di Genova, Ufficio Sanità Marittima di Livorno, Ufficio Sanità Marittima ed Aerea di Napoli, Ufficio Sanità Marittima di Ravenna, Ufficio Sanità Marittima di Salerno, Ufficio Sanità Marittima ed Aerea di Trieste Dogana di Ferneti-Interporto Monrupino (Trieste), Ufficio di Sanità Marittima di La Spezia, Ufficio di Sanità Marittima e Aerea di Venezia, Ufficio di Sanità Marittima e Aerea di Reggio Calabria

Liikmesriik	Piiriületuspunkt
Küpros	Limassoli sadam, Larnaca lennujaam
Läti	Grebneva - Venemaale suunduv maantee Terehova - Venemaale suunduv maantee Pätarnieki - Valgevenesse suunduv maantee Silene - Valgevenesse suunduv maantee Daugavpils - raudtee kaubajaam Rēzekne - raudtee kaubajaam Liepāja - meresadam Ventspils - meresadam Rīga - meresadam Rīga - Riia lennujaam Rīga - Läti Post
Leedu	Maantee: Kybartai, Lavoriškės, Medininkai, Panemunė, Šalčininkai Lennujaam: Vilnius Meresadam: Malkū įlankos, Molo, Pilies Raudtee: Kena, Kybartai, Pagėgiai
Luksemburg	Centre Douanier, Croix de Gasperich, Luxembourg Administration des Douanes et Accises, Bureau Luxembourg-Aéroport, Niederanven
Ungari	Ferihegy - Budapest - lennujaam. Záhony - Szabolcs-Szatmár-Bereg - maantee Eperjeske - Szabolcs-Szatmár-Bereg - raudtee Nagylak - Csongrád - maantee Lökösháza - Békés - raudtee Röszke - Csongrád - maantee Kelebia - Bács-Kiskun - raudtee Letenye - Zala - maantee Gyékényes - Somogy - raudtee Mohács - Baranya - sadam
Malta	Malta vabasadam, Malta rahvusvaheline lennujaam ja Grand Harbour.
Madalmaad	Kõik sadamad ja lennujaamad ning kõik piiripunktid
Austria	HZA Feldkirch, HZA Graz, Nickelsdorf, Spielfeld, HZA Wien, ZA Wels, ZA Kledering, ZA Flughafen Wien, HZA Salzburg, ZA Klingenbach/Zweigstelle Sopron, ZA Karawanken-tunnel, ZA Villach
Poola	Bezledy - Warmińsko - Mazurskie - maantee piiripunkt Kuźnica Białostocka - Podlaskie - maantee piiripunkt Bobrowniki - Podlaskie - maantee piiripunkt Koroszczyń - Lubelskie - maantee piiripunkt Dorohusk - Lubelskie - maantee ja raudtee piiripunkt Gdynia - Pomorskie - meresadama piiripunkt Gdańsk - Pomorskie - meresadama piiripunkt Medyka - Przemyśl - Podkarpackie - raudtee piiripunkt Medyka - Podkarpackie - maantee piiripunkt Korczowa - Podkarpackie - maantee piiripunkt Jasionka - Podkarpackie - lennujaama piiripunkt Szczecin - Zachodnio - Pomorskie - meresadama piiripunkt Świnoujście - Zachodnio - Pomorskie - meresadama piiripunkt Kołobrzeg - Zachodnio - Pomorskie - meresadama piiripunkt
Portugal	Lisboa, Leixões
Sloveenia	Obrežje - maantee piiripunkt Koper - sadama piiripunkt Dobova - raudtee piiripunkt
Slovakkia	Vyšné Nemecké - maantee, Čierna nad Tisou - raudtee
Soome	Kõik Soome tollipunktid.

Liikmesriik	Piiriületuspunkt
Rootsi	Göteborg, Stockholm, Helsingborg, Landvetter, Arlanda, Norrköping
Ühendkuningriik	Belfast, Dover, Felixstowe, Gatwicki lennujaam, Goole, Grimsby, Harwich, Heathrow' lennujaam, Hull, Immingham, Ipswich, Leith, Liverpool, London (sealhulgas Tilbury, Thamesport ja Sheerness), Manchesteri lennujaam, Manchesteri konteinerisadam, Manchesteri rahvusvaheline kaubaterminal, Manchester (sealhulgas Ellesmere'i sadam), Middlesbrough, Southampton."

III LISA

"II LISA

Loetelu piiriületuspunktidest, mille kaudu võib ühendusse importida teatavaid Hiinast pärinevaid või sealt saadetud maapähkleid või maapähklitooteid

Liikmesriik	Piiriületuspunkt
Belgia	Antwerpen, Zeebrugge, Brussel/Bruxelles, Aalst
Tšehhi Vabariik	Celní úřad Praha D 5
Taani	Kõik Taani sadamad ja lennujaamad
Saksamaa	HZA Lörrach - ZA Weil am Rhein-Autobahn, HZA Stuttgart - ZA Flughafen, HZA München - ZA München - Flughafen, Bezirksamt Reinickendorf von Berlin, Abteilung Finanzen, Wirtschaft und Kultur, Veterinär- und Lebensmittelaufsichtsamt, Grenzkontrollstelle, HZA Frankfurt (Oder) - ZA Autobahn, HZA Cottbus - ZA Forst-Autobahn, HZA Bremen - ZA Neustädter Hafen, HZA Bremen - ZA Bremerhaven, HZA Hamburg-Hafen - ZA Waltershof, HZA Hamburg-Stadt, HZA Itzehoe - ZA Hamburg-Flughafen, HZA Frankfurt-am-Main-Flughafen, HZA Braunschweig-Abfertigungsstelle, HZA Hannover Hamburger Allee, HZA Koblenz - ZA Hahn-Flughafen, HZA Oldenburg - ZA Wilhelmshaven, HZA Bielefeld - ZA Eckendorfer Straße Bielefeld, HZA Erfurt - ZA Eisenach, HZA Potsdam - ZA Ludwigsfelde, HZA Potsdam - ZA Berlin-Flughafen Schönefeld, HZA Augsburg - ZA Memmingen, HZA Ulm - ZA Ulm (Donautal), HZA Karlsruhe - ZA Karlsruhe, HZA Berlin - ZA Dreilinden, HZA Gießen - ZA Gießen, HZA Gießen - ZA Marburg, HZA Singen - ZA Bahnhof, HZA Lörrach - ZA Weil am Rhein - Schusterinsel, HZA Hamburg-Stadt - ZA Oberelbe, HZA Hamburg-Stadt - ZA Oberelbe - Abfertigungsstelle Billbrook, HZA Hamburg-Stadt - ZA Oberelbe - Abfertigungsstelle Großmarkt, HZA Potsdam - ZA Berlin - Flughafen Schönefeld, HZA Düsseldorf - ZA Düsseldorf Nord
Eesti	Muuga sadama piiripunkt, Paljassaare sadama piiripunkt, Paldiski Lõunasadama piiripunkt, Dirhami sadama piiripunkt, Luhamaa maantee piiripunkt, Narva maantee piiripunkt
Kreeka	Athina, Pireas, Elefsis, Aerodromio ton Athinon, Thessaloniki, Volos, Patra, Iraklion tis Kritis, Aerodromio tis Kritis, Euzoni, Idomeni, Ormenio, Kipi, Kakavia, Niki, Promahonas, Pithio, Igoumenitsa, Kristalopigi
Hispaania	Algeciras (Puerto), Alicante (Aeropuerto, Puerto), Almeria (Aeropuerto, Puerto), Asturias (Aeropuerto), Barcelona (Aeropuerto, Puerto, Ferrocarril), Bilbao (Aeropuerto, Puerto), Cadiz (Puerto), Cartagena (Puerto), Castellon (Puerto), Ceuta (Puerto), Gijón (Puerto), Huelva (Puerto), Irun (Carretera), La Coruña (Puerto), La Junquera (Carretera) Las Palmas de Gran Canaria (Aeropuerto, Puerto), Madrid (Aeropuerto, Ferrocarril), Malaga (Aeropuerto, Puerto), Marin (Puerto), Melilla (Puerto), Murcia (Ferrocarril), Palma de Mallorca (Aeropuerto, Puerto), Pasajes (Puerto), San Sebastián (Aeropuerto), Santa Cruz de Tenerife (Puerto), Santander (Aeropuerto, Puerto), Santiago de Compostela (Aeropuerto), Sevilla (Aeropuerto, Puerto), Tarragona (Puerto), Tenerife Norte (Aeropuerto), Tenerife Sur (Aeropuerto), Valencia (Aeropuerto, Puerto), Vigo (Aeropuerto, Puerto), Villagarcia (Puerto), Vitoria (Aeropuerto), Zaragoza (Aeropuerto)
Prantsusmaa	Marseille (Bouches-du-Rhone), Le Havre (Seine-Maritime), Rungis MIN (Val-de-Marne), Lyon Chassieu CRD (Rhône), Strasbourg CRD (Bas-Rhin), Lille CRD (Nord), Saint-Nazaire Montoir CRD (Loire-Atlantique), Agen (Lot-et-Garonne), Port de la Pointe des Galets à la Réunion
Iirimaa	Dublin - sadam ja lennujaam, Cork - sadam ja lennujaam, Shannon - lennujaam
Itaalia	Ufficio Sanità Marittima ed Aerea di Ancona, Ufficio Sanità Marittima ed Aerea di Bari, Ufficio Sanità Marittima ed Aerea di Genova, Ufficio Sanità Marittima di Livorno, Ufficio Sanità Marittima ed Aerea di Napoli, Ufficio Sanità Marittima di Ravenna, Ufficio Sanità Marittima di Salerno, Ufficio Sanità Marittima ed Aerea di Trieste Dogana di Ferneti-Interporto Monrupino (Trieste), Ufficio di Sanità Marittima di La Spezia, Ufficio di Sanità Marittima e Aerea di Venezia, Ufficio di Sanità Marittima e Aerea di Reggio Calabria

Liikmesriik	Piiriületuspunkt
Küpros	Limassoli sadam, Larnaca lennujaam
Läti	Grebneva - Venemaale suunduv maantee Terehova - Venemaale suunduv maantee Pätarnieki - Valgevenesse suunduv maantee Silene - Valgevenesse suunduv maantee Daugavpils - raudtee kaubajaam Rēzekne - raudtee kaubajaam Liepāja - meresadam Ventspils - meresadam Rīga - meresadam Rīga - Riia lennujaam Rīga - Läti Post
Leedu	Maantee: Kybartai, Lavoriškės, Medininkai, Panemunė, Šalčininkai Lennujaam: Vilnius Meresadam: Malkų įlankos, Molo, Pilies Raudtee: Kena, Kybartai, Pagėgiai
Luksemburg	Centre Douanier, Croix de Gasperich, Luxembourg Administration des Douanes et Accises, Bureau Luxembourg-Aéroport, Niederanven
Ungari	Ferihegy - Budapest - lennujaam. Záhony - Szabolcs-Szatmár-Bereg - maantee Eperjeske - Szabolcs-Szatmár-Bereg - raudtee Nagylak - Csongrád - maantee Lökösháza - Békés - raudtee Röszke - Csongrád - maantee Kelebia - Bács-Kiskun - raudtee Letenye - Zala - maantee Gyékényes - Somogy - raudtee Mohács - Baranya - sadam
Malta	Malta vabasadam, Malta rahvusvaheline lennujaam ja Grand Harbour.
Madalmaad	Kõik sadamad ja lennujaamad ning kõik piiripunktid
Austria	HZA Feldkirch, HZA Graz, Nickelsdorf, Spielfeld, HZA Wien, ZA Wels, ZA Kledering, ZA Flughafen Wien, HZA Salzburg, ZA Klingenbach/Zweigstelle Sopron, ZA Karawanken-tunnel, ZA Villach
Poola	Bezledy - Warmińsko - Mazurskie - maantee piiripunkt Kuźnica Białostocka - Podlaskie - maantee piiripunkt Bobrowniki - Podlaskie - maantee piiripunkt Koroszczyń - Lubelskie - maantee piiripunkt Dorohusk - Lubelskie - maantee ja raudtee piiripunkt Gdynia - Pomorskie - meresadama piiripunkt Gdańsk - Pomorskie - meresadama piiripunkt Medyka - Przemyśl - Podkarpackie - raudtee piiripunkt Medyka - Podkarpackie - maantee piiripunkt Korczowa - Podkarpackie - maantee piiripunkt Jasionka - Podkarpackie - lennujaama piiripunkt Szczecin - Zachodnio - Pomorskie - meresadama piiripunkt Świnoujście - Zachodnio - Pomorskie - meresadama piiripunkt Kołobrzeg - Zachodnio - Pomorskie - meresadama piiripunkt
Portugal	Lisboa, Leixões
Sloveenia	Obrežje - maantee piiripunkt Koper - sadama piiripunkt Dobova - raudtee piiripunkt
Slovakkia	Vyšné Nemecké - maantee, Čierna nad Tisou - raudtee
Soome	Kõik Soome tollipunktid.

Liikmesriik	Piiriületuspunkt
Rootsi	Göteborg, Stockholm, Helsingborg, Landvetter, Arlanda, Norrköping
Ühendkuningriik	Belfast, Dover, Felixstowe, Gatwicki lennujaam, Goole, Grimsby, Harwich, Heathrow' lennujaam, Hull, Immingham, Ipswich, Leith, Liverpool, London (sealhulgas Tilbury, Thamesport ja Sheerness), Manchesteri lennujaam, Manchesteri konteinerisadam, Manchesteri rahvusvaheline kaubaterminal, Manchester (sealhulgas Ellesmere'i sadam), Middlesbrough, Southampton."

IV LISA

"II LISA

Loetelu piiriületuspunktidest, mille kaudu võib ühendusse importida Türgist pärinevaid või sealt saadetud viigimarju, sarapuupähkleid ja pistaatsiaid ning nendest saadud teatavaid tooteid

Liikmesriik	Piiriületuspunkt
Belgia	Antwerpen, Zeebrugge, Brussel/Bruxelles, Aalst
Tšehhi Vabariik	Celní úřad Praha D 5
Taani	Kõik Taani sadamad ja lennujaamad
Saksamaa	HZA Lörrach - ZA Weil am Rhein-Autobahn, HZA Stuttgart - ZA Flughafen, HZA München - ZA München - Flughafen, Bezirksamt Reinickendorf von Berlin, Abteilung Finanzen, Wirtschaft und Kultur, Veterinär- und Lebensmittelaufsichtsamt, Grenzkontrollstelle, HZA Frankfurt (Oder) - ZA Autobahn, HZA Cottbus - ZA Forst-Autobahn, HZA Bremen - ZA Neustädter Hafen, HZA Bremen - ZA Bremerhaven, HZA Hamburg-Hafen - ZA Waltershof, HZA Hamburg-Stadt, HZA Itzehoe - ZA Hamburg-Flughafen, HZA Frankfurt-am-Main-Flughafen, HZA Braunschweig-Abfertigungsstelle, HZA Hannover Hamburger Allee, HZA Koblenz - ZA Hahn-Flughafen, HZA Oldenburg-ZA Wilhelmshaven, HZA Bielefeld - ZA Eckendorfer Straße Bielefeld, HZA Erfurt - ZA Eisenach, HZA Potsdam - ZA Ludwigsfelde, HZA Potsdam - ZA Berlin-Flughafen Schönefeld, HZA Augsburg - ZA Memmingen, HZA Ulm - ZA Ulm (Donautal), HZA Karlsruhe - ZA Karlsruhe, HZA Berlin - ZA Dreilinden, HZA Gießen - ZA Gießen, HZA Gießen - ZA Marburg, HZA Singen - ZA Bahnhof, HZA Lörrach - ZA Weil am Rhein - Schusterinsel, HZA Hamburg-Stadt - ZA Oberelbe, HZA Hamburg-Stadt - ZA Oberelbe - Abfertigungsstelle Billbrook, HZA Hamburg-Stadt - ZA Oberelbe - Abfertigungsstelle Großmarkt, HZA Potsdam - ZA Berlin - Flughafen Schönefeld, HZA Düsseldorf - ZA Düsseldorf Nord
Eesti	Muuga sadama piiripunkt, Paljassaare sadama piiripunkt, Paldiski Lõunasadama piiripunkt, Dirhami sadama piiripunkt, Luhamaa maantee piiripunkt, Narva maantee piiripunkt
Kreeka	Athina, Pireas, Elefsis, Aerodromio ton Athinon, Thessaloniki, Volos, Patra, Iraklion tis Kritis, Aerodromio tis Kritis, Euzoni, Idomeni, Ormenio, Kipi, Kakavia, Niki, Promahonas, Pithio, Igoumenitsa, Kristalopigi
Hispaania	Algeciras (Puerto), Alicante (Aeropuerto, Puerto), Almeria (Aeropuerto, Puerto), Asturias (Aeropuerto), Barcelona (Aeropuerto, Puerto, Ferrocarril), Bilbao (Aeropuerto, Puerto), Cadiz (Puerto), Cartagena (Puerto), Castellon (Puerto), Ceuta (Puerto), Gijón (Puerto), Huelva (Puerto), Irun (Carretera), La Coruña (Puerto), La Junquera (Carretera) Las Palmas de Gran Canaria (Aeropuerto, Puerto), Madrid (Aeropuerto, Ferrocarril), Malaga (Aeropuerto, Puerto), Marin (Puerto), Melilla (Puerto), Murcia (Ferrocarril), Palma de Mallorca (Aeropuerto, Puerto), Pasajes (Puerto), San Sebastián (Aeropuerto), Santa Cruz de Tenerife (Puerto), Santander (Aeropuerto, Puerto), Santiago de Compostela (Aeropuerto), Sevilla (Aeropuerto, Puerto), Tarragona (Puerto), Tenerife Norte (Aeropuerto), Tenerife Sur (Aeropuerto), Valencia (Aeropuerto, Puerto), Vigo (Aeropuerto, Puerto), Villagarcia (Puerto), Vitoria (Aeropuerto), Zaragoza (Aeropuerto)
Prantsusmaa	Marseille (Bouches-du-Rhone), Le Havre (Seine-Maritime), Rungis MIN (Val-de-Marne), Lyon Chassieu CRD (Rhône), Strasbourg CRD (Bas-Rhin), Lille CRD (Nord), Saint-Nazaire Montoir CRD (Loire-Atlantique), Agen (Lot-et-Garonne), Port de la Pointe des Galets à la Réunion
Iirimaa	Dublin - sadam ja lennujaam, Cork - sadam ja lennujaam, Shannon - lennujaam
Itaalia	Ufficio Sanità Marittima ed Aerea di Ancona, Ufficio Sanità Marittima ed Aerea di Bari, Ufficio Sanità Marittima ed Aerea di Genova, Ufficio Sanità Marittima di Livorno, Ufficio Sanità Marittima ed Aerea di Napoli, Ufficio Sanità Marittima di Ravenna, Ufficio Sanità Marittima di Salerno, Ufficio Sanità Marittima ed Aerea di Trieste Dogana di Ferneti-Interporto Monrupino (Trieste), Ufficio di Sanità Marittima di La Spezia, Ufficio di Sanità Marittima ed Aerea di Venezia, Ufficio di Sanità Marittima ed Aerea di Reggio Calabria

Liikmesriik	Piiriületuspunkt
Küpros	Limassoli sadam, Larnaca lennujaam
Läti	Grebneva - Venemaale suunduv maantee Terehova - Venemaale suunduv maantee Pāternieki - Valgevenesse suunduv maantee Silene - Valgevenesse suunduv maantee Daugavpils - raudtee kaubajaam Rēzekne - raudtee kaubajaam Liepāja - meresadam Ventspils - meresadam Rīga - meresadam Rīga - Riia lennujaam Rīga - Läti Post
Leedu	Maantee: Kybartai, Lavoriškės, Medininkai, Panemunė, Šalčininkai Lennujaam: Vilnius Meresadam: Malkū įlankos, Molo, Pilies Raudtee: Kena, Kybartai, Pagėgiai
Luksemburg	Centre Douanier, Croix de Gasperich, Luxembourg Administration des Douanes et Accises, Bureau Luxembourg-Aéroport, Niederanven
Ungari	Ferihegy - Budapest - lennujaam. Záhony - Szabolcs-Szatmár-Bereg - maantee Eperjeske - Szabolcs-Szatmár-Bereg - raudtee Nagylak - Csongrád - maantee Lökösháza - Békés - raudtee Röszke - Csongrád - maantee Kelebia - Bács-Kiskun - raudtee Letenye - Zala - maantee Gyékényes - Somogy - raudtee Mohács - Baranya - sadam
Malta	Malta vabasadam, Malta rahvusvaheline lennujaam ja Grand Harbour.
Madalmaad	Kõik sadamad ja lennujaamad ning kõik piiripunktid
Austria	HZA Feldkirch, HZA Graz, Nickelsdorf, Spielfeld, HZA Wien, ZA Wels, ZA Kledering, ZA Flughafen Wien, HZA Salzburg, ZA Klingenbach/Zweigstelle Sopron, ZA Karawanken-tunnel, ZA Villach
Poola	Bezledy - Warmińsko - Mazurskie - maantee piiripunkt Kuźnica Białostocka - Podlaskie - maantee piiripunkt Bobrowniki - Podlaskie - maantee piiripunkt Koroszczyń - Lubelskie - maantee piiripunkt Dorohusk - Lubelskie - maantee ja raudtee piiripunkt Gdynia - Pomorskie - meresadama piiripunkt Gdańsk - Pomorskie - meresadama piiripunkt Medyka - Przemyśl - Podkarpackie - raudtee piiripunkt Medyka - Podkarpackie - maantee piiripunkt Korczowa - Podkarpackie - maantee piiripunkt Jasionka - Podkarpackie - lennujaama piiripunkt Szczecin - Zachodnio - Pomorskie - meresadama piiripunkt Świnoujście - Zachodnio - Pomorskie - meresadama piiripunkt Kołobrzeg - Zachodnio - Pomorskie - meresadama piiripunkt
Portugal	Lisboa, Leixões
Sloveenia	Obrežje - maantee piiripunkt Koper - sadama piiripunkt Dobova - raudtee piiripunkt
Slovakkia	Vyšné Nemecké - maantee, Čierna nad Tisou - raudtee
Soome	Kõik Soome tollipunktid.

Liikmesriik	Piiriületuspunkt
Rootsi	Göteborg, Stockholm, Helsingborg, Landvetter, Arlanda, Norrköping
Ühendkuningriik	Belfast, Dover, Felixstowe, Gatwicki lennujaam, Goole, Grimsby, Harwich, Heathrow' lennujaam, Hull, Immingham, Ipswich, Leith, Liverpool, London (sealhulgas Tilbury, Thamesport ja Sheerness), Manchesteri lennujaam, Manchesteri konteinerisadam, Manchesteri rahvusvaheline kaubaterminal, Manchester (sealhulgas Ellesmere'i sadam), Middlesbrough, Southampton."